

Polski

Instrukcja obsługi wycieraczki pod kuwetę na żwirek

Wskazówki dotyczące użytkowania:

1. Umieść wycieraczkę w pobliżu kuwety w taki sposób, aby pełniła rolę wychytującą resztki żwirku, które mogą zostać na łapach kota po jego wyjściu z kuwety.
2. Wycieraczkę należy umieścić na suchym, czystym podłożu, aby uniknąć jej ślizgania się.
3. Sprawdzaj regularnie, czy nie ma potrzeby czyszczenia wycieraczki w celu zachowania jej efektywności.

Wskazówki dotyczące pielęgnacji:

1. Regularnie czyść wycieraczkę, usuwając z niej resztki żwirku.
2. Możesz przemywać wycieraczkę wodą z mydłem lub używać odkurzacza w celu usunięcia drobnych cząsteczek.
3. Unikaj używania agresywnych detergentów, które mogą zniszczyć materiał wycieraczki.

Wskazówki dotyczące utylizacji:

1. Wycieraczkę można wyrzucić do odpadów zmieszanych, jeśli materiał nie jest przystosowany do recyklingu.
2. Jeśli materiał wycieraczki jest przetwarzalny, oddaj ją do punktu zbiórki odpadów segregowanych.

English

Doormat for Cat Litter Box Instructions

Usage Instructions:

1. Place the doormat near the litter box to catch any litter that may remain on your cat's paws after leaving the box.
2. Make sure to place the doormat on a dry, clean surface to avoid slipping.
3. Regularly check to see if the doormat needs cleaning to maintain its effectiveness.

Care Instructions:

1. Clean the doormat regularly to remove litter debris.
2. You can rinse the doormat with soapy water or use a vacuum cleaner to remove fine particles.

3. Avoid using harsh detergents that could damage the mat.

Disposal Instructions:

1. If the mat is not recyclable, dispose of it in the mixed waste bin.
2. If the mat is recyclable, take it to a designated recycling center.

Čeština

Pokyny k použití rohožky pod kočičí záchod

Pokyny k použití:

1. Umístěte rohožku poblíž kočičí toalety, aby zachytávala zbytky steliva, které mohou zůstat na tlapkách kočky po jejím opuštění toalety.
2. Ujistěte se, že rohožka je umístěna na suchém a čistém povrchu, aby se zabránilo jejímu sklouznutí.
3. Pravidelně kontrolujte, zda je potřeba rohožku vyčistit, aby zachovala svou účinnost.

Pokyny pro údržbu:

1. Pravidelně čistěte rohožku, odstraňujte z ní zbytky steliva.
2. Rohožku můžete opláchnout mýdlovou vodou nebo použít vysavač k odstranění jemných částic.
3. Vyhněte se používání agresivních čistících prostředků, které by mohly poškodit materiál rohožky.

Pokyny k likvidaci:

1. Rohožku lze vyhodit do směsného odpadu, pokud materiál není recyklovatelný.
2. Pokud je materiál rohožky recyklovatelný, odnese ji na sběrné místo pro tříděný odpad.

Slovenčina

Pokyny pre použitie rohožky pod mačaciu toaletu

Pokyny na použitie:

1. Umiestnite rohožku blízko mačacej toalety, aby zachytávala zvyšky steliva, ktoré môžu zostať na mačacích labkách po jej opustení toalety.
2. Uistite sa, že rohožka je umiestnená na suchom a čistom povrchu, aby sa predišlo jej pošmyknutiu.

3. Pravidelne kontrolujte, či je potrebné rohožku vyčistiť, aby si zachovala svoju účinnosť.

Pokyny na údržbu:

1. Pravidelne čistiť rohožku, odstraňovať z nej zvyšky steliva.
2. Rohožku môžete opláchnuť mydlovou vodou alebo použiť vysávač na odstránenie jemných častíc.
3. Vyhnite sa používaniu agresívnych čistiacich prostriedkov, ktoré by mohli poškodiť materiál rohožky.

Pokyny na likvidáciu:

1. Rohožku možno vyhodiť do zmesového odpadu, ak materiál nie je recyklovateľný.
2. Ak je materiál rohožky recyklovateľný, odovzdajte ju na zberné miesto na triedený odpad.

Deutsch

Schweller für Katzenstreu-Box Anleitung

Verwendungsanweisungen:

1. Stellen Sie die Matte in der Nähe der Katzentoilette auf, damit sie verbleibendes Katzenstreu auffängt, das an den Pfoten Ihrer Katze haften bleibt, nachdem sie die Toilette verlassen hat.
2. Stellen Sie sicher, dass die Matte auf einer trockenen und sauberen Oberfläche liegt, um ein Verrutschen zu vermeiden.
3. Überprüfen Sie regelmäßig, ob die Matte gereinigt werden muss, um ihre Wirksamkeit zu erhalten.

Pflegehinweise:

1. Reinigen Sie die Matte regelmäßig, um Streu-Rückstände zu entfernen.
2. Sie können die Matte mit Seifenwasser abspülen oder einen Staubsauger verwenden, um feine Partikel zu entfernen.
3. Vermeiden Sie aggressive Reinigungsmittel, die das Material der Matte beschädigen könnten.

Entsorgungsanweisungen:

1. Wenn die Matte nicht recycelbar ist, werfen Sie sie in den Restmüll.
2. Wenn die Matte recycelbar ist, bringen Sie sie zu einer Recyclingstation.

Українська

Інструкція з використання килимка під котячий туалет

Інструкції з використання:

1. Розмістіть килимок біля котячого туалету, щоб він вловлював залишки наповнювача, що можуть залишитися на лапках вашого kota після того, як він вийде з туалету.
2. Переконайтеся, що килимок розміщений на сухій та чистій поверхні, щоб уникнути його ковзання.
3. Регулярно перевіряйте, чи потрібно очистити килимок для збереження його ефективності.

Інструкції з догляду:

1. Регулярно чистіть килимок, видаляючи залишки наповнювача.
2. Ви можете промивати килимок водою з милом або використовувати пилосос для видалення дрібних частинок.
3. Уникайте використання агресивних миючих засобів, які можуть пошкодити матеріал килимка.

Інструкції щодо утилізації:

1. Якщо килимок не підлягає переробці, викидайте його в змішаний сміття.
2. Якщо килимок підлягає переробці, здайте його в пункт прийому відходів для сортування.

Română

Instrucțiuni de utilizare a preșului pentru litiera pisicii

Instrucțiuni de utilizare:

1. Așezați preșul lângă litiera pisicii pentru a capta resturile de nisip care pot rămâne pe lăbuțele pisicii după ce părăsește litiera.
2. Asigurați-vă că preșul este plasat pe o suprafață uscată și curată pentru a evita alunecarea acestuia.
3. Verificați periodic dacă preșul necesită curățare pentru a menține eficiența acestuia.

Instrucțiuni de întreținere:

1. Curățați periodic preșul, îndepărtând resturile de nisip.

2. Puteți clăti preșul cu apă și săpun sau utiliza un aspirator pentru a îndepărta particulele fine.
3. Evitați utilizarea detergenților agresivi care pot deteriora materialul preșului.

Instrucțiuni pentru eliminare:

1. Dacă preșul nu este reciclabil, aruncați-l la gunoiul menajer.
2. Dacă preșul este reciclabil, duceți-l la un centru de reciclare.

Magyar

Macskatoalett lábtörölő használati utasítások

Használati utasítások:

1. Helyezze el a lábtörölőt a macskatoalett közelében, hogy elkapja a homok maradványait, amelyek a macska mancsain maradhatnak a toalett elhagyása után.
2. Győződjön meg róla, hogy a lábtörölő száraz, tiszta felületen van elhelyezve, hogy elkerülje a csúszkálást.
3. Rendszeresen ellenőrizze, hogy szükség van-e a lábtörölő tisztítására a hatékonyság fenntartásához.

Ápolási utasítások:

1. Rendszeresen tisztítsa meg a lábtörölőt, távolítsa el minden homokmaradványt.
2. Öblítse le a lábtörölőt szappanos vízzel, vagy használjon porszívót a finom szemcsék eltávolításához.
3. Kerülje az agresszív tisztítószeresek használatát, amelyek károsíthatják a lábtörölő anyagát.

Elhelyezési utasítások:

1. Ha a lábtörölő nem újrahasznosítható, dobja ki a vegyes hulladékba.
2. Ha a lábtörölő újrahasznosítható, adja le egy hulladékgyűjtő ponton.

Български

Инструкции за използване на постелка под котешка тоалетна

Инструкции за употреба:

1. Поставете постелката близо до котешката тоалетна, за да улавя остатъците от котешка

постеля, които може да останат на лапите на котката след като излезе от тоалетната.

2. Уверете се, че постелката е поставена на суха и чиста повърхност, за да избегнете подхлъзване.
3. Редовно проверявайте дали постелката трябва да се почисти, за да запази своята ефективност.

Инструкции за поддръжка:

1. Почиствайте редовно постелката, премахвайки остатъците от постелята.
2. Можете да изплакнете постелката с вода и сапун или да използвате прахосмукачка, за да премахнете фини частици.
3. Избягвайте да използвате агресивни почистващи препарати, които могат да повредят материала на постелката.

Инструкции за изхвърляне:

1. Ако постелката не може да бъде рециклирана, я изхвърлете в контейнера за смесени отпадъци.
2. Ако постелката може да бъде рециклирана, я предоставете в пункт за събиране на отделно събирани отпадъци.

Ελληνικά

Οδηγίες χρήσης για το πατάκι κάτω από την τουαλέτα γάτας

Οδηγίες χρήσης:

1. Τοποθετήστε το πατάκι κοντά στην τουαλέτα της γάτας για να συλλέξει τα υπολείμματα άμμου που μπορεί να παραμείνουν στα πόδια της γάτας αφού βγει από την τουαλέτα.
2. Βεβαιωθείτε ότι το πατάκι είναι τοποθετημένο σε στεγνή και καθαρή επιφάνεια για να αποφύγετε το ολίσθημα.
3. Ελέγχετε τακτικά αν χρειάζεται καθαρισμός για να διατηρηθεί η αποτελεσματικότητά του.

Οδηγίες συντήρησης:

1. Καθαρίζετε τακτικά το πατάκι, αφαιρώντας τα υπολείμματα άμμου.
2. Μπορείτε να ξεπλύνετε το πατάκι με νερό και σαπούνι ή να χρησιμοποιήσετε ηλεκτρική σκούπα για να αφαιρέσετε λεπτά σωματίδια.

3. Αποφύγετε τη χρήση επιθετικών καθαριστικών που μπορεί να καταστρέψουν το υλικό του πατακιού.

Οδηγίες απορρίψεως:

1. Αν το πατάκι δεν είναι ανακυκλώσιμο, πετάξτε το στον κάδο για μικτά απορρίμματα.
2. Αν το πατάκι είναι ανακυκλώσιμο, παραδώστε το σε κέντρο ανακύκλωσης.

Lietuvių

Kačių kraiko dėklo kilimėlio naudojimo instrukcija

Naudojimo instrukcijos:

1. Padėkite kilimėlį šalia katės tualetu, kad jis sugautų kraiko likučius, kurie gali likti ant katės letenų po to, kai ji paliks tualetą.
2. Įsitinkinkite, kad kilimėlis yra padėtas ant sausos ir švarios paviršiaus, kad išvengtumėte jo slydimo.
3. Reguliariai tikrinkite, ar kilimėlį reikia valyti, kad išlaikytumėte jo efektyvumą.

Priežiūros instrukcijos:

1. Reguliariai valykite kilimėlį, pašalindami kraiko likučius.
2. Galite plauti kilimėlį su vandeniu ir muilu arba naudoti dulkių siurbį smulkiems daleliams pašalinti.
3. Venkite naudoti agresyviuosius valiklius, kurie gali pažeisti kilimėlio medžiagą.

Šalinimo instrukcijos:

1. Jei kilimėlis nėra perdirbamas, išmeskite jį į mišrių atliekų šiukšlinadėžę.
2. Jei kilimėlis yra perdirbamas, nuneškite jį į perdirbimo centrą.

Latviešu

Kaķu tualetes paklāja lietošanas instrukcijas

Lietošanas instrukcijas:

1. Novietojiet paklāju blakus kaķu tualetei, lai tas savāktu smiltis, kas var palikt kaķa ķepās pēc tam, kad tas iznāk no tualetes.
2. Pārliecinieties, ka paklājs ir novietots uz sausas un tīras virsmas, lai novērstu tā slīdēšanu.
3. Regulāri pārbaudiet, vai paklāju nepieciešams notīrīt, lai saglabātu tā efektivitāti.

Kopšanas instrukcijas:

1. Regulāri tīriet paklāju, noņemot smilšu paliekas.
2. Jūs varat nomazgāt paklāju ar ūdeni un ziepēm vai izmantot putekļu sūcēju, lai noņemtu smalkas daļiņas.
3. Izvairieties no agresīvu tīrīšanas līdzekļu izmantošanas, kas var bojāt paklāja materiālu.

Izmešanas instrukcijas:

1. Ja paklājs nav pārstrādājams, izmetiet to kopējās atkritumu tvertnē.
2. Ja paklājs ir pārstrādājams, nogādājiet to pārstrādes centrā.

Suomi

Kissan hiekka-astian maton käyttöohjeet

Käyttöohjeet:

1. Aseta matto kissan hiekkalaatikon viereen, jotta se kerää kissan tassuista jääneet hiekkajäämät, kun se poistuu hiekkalaatikosta.
2. Varmista, että matto on asetettu kuivalle ja puhtaalle pinnalle, jotta se ei liukastu.
3. Tarkista säännöllisesti, tarvitseeko matto puhdistusta sen tehokkuuden säilyttämiseksi.

Hoito-ohjeet:

1. Puhdista matto säännöllisesti poistaen hiekkajäämät.
2. Voit pestä maton vedellä ja saippualla tai käyttää imuria poistaaksesi hienoja hiukkasia.
3. Vältä aggressiivisten puhdistusaineiden käyttöä, jotka voivat vahingoittaa maton materiaalia.

Hävittämisohteet:

1. Jos matto ei ole kierrätettävä, heitä se sekajätteeseen.
2. Jos matto on kierrätettävä, vie se kierrätyskeskukseen.

Hrvatski

Upute za korištenje prostirke za mačji WC

Upute za korištenje:

1. Postavite prostirku uz mačji WC kako bi uhvatila ostatke pijeska koji mogu ostati na mačjim šapama nakon što napuste WC.
2. Pobrinite se da prostirka bude postavljena na suhu i čistu površinu kako biste spriječili klizanje.
3. Redovito provjeravajte treba li prostirku očistiti kako biste održali njezinu učinkovitost.

Upute za održavanje:

1. Redovito čistite prostirku uklanjajući ostatke pijeska.
2. Možete oprati prostirku vodom i sapunom ili koristiti usisavač za uklanjanje sitnih čestica.
3. Izbjegavajte korištenje agresivnih sredstava za čišćenje koja mogu oštetiti materijal prostirke.

Upute za odlaganje:

1. Ako prostirka nije pogodna za reciklažu, odložite je u miješane otpatke.
2. Ako je prostirka pogodna za reciklažu, odnesite je u reciklažni centar.

Slovenščina

Navodila za uporabo preproge pod mačjo WC školjko

Navodila za uporabo:

1. Postavite preprogo ob mačjo WC školjko, da ujame preostali pesek, ki ostane na mačjih tacah, ko zapustijo WC.
2. Prepričajte se, da je preproga postavljena na suho in čisto površino, da preprečite drsenje.
3. Redno preverjajte, ali je preproga potrebna čiščenja, da ohranite njeno učinkovitost.

Navodila za vzdrževanje:

1. Redno čistite preprogo in odstranite preostali pesek.
2. Preprogo lahko operete z vodo in milom ali uporabite sesalnik za odstranjevanje majhnih delcev.
3. Izogibajte se uporabi agresivnih čistilnih sredstev, ki lahko poškodujejo material preproge.

Navodila za odstranjevanje:

1. Če preproga ni primerna za reciklažo, jo odložite v mešane odpadke.

2. Če je preproga primerna za reciklažo, jo odnesite v reciklažni center.

Français

Instructions d'utilisation pour le tapis sous la litière pour chat

Instructions d'utilisation:

1. Placez le tapis près de la litière de votre chat pour qu'il attrape les restes de litière qui peuvent rester sur les pattes de votre chat après qu'il quitte la litière.
2. Assurez-vous que le tapis est placé sur une surface sèche et propre pour éviter qu'il ne glisse.
3. Vérifiez régulièrement si le tapis a besoin d'être nettoyé pour maintenir son efficacité.

Instructions d'entretien:

1. Nettoyez régulièrement le tapis en retirant les restes de litière.
2. Vous pouvez laver le tapis à l'eau et au savon ou utiliser un aspirateur pour enlever les petites particules.
3. Évitez d'utiliser des produits de nettoyage agressifs qui pourraient endommager le matériau du tapis.

Instructions d'élimination:

1. Si le tapis n'est pas recyclable, jetez-le dans les déchets ménagers.
2. Si le tapis est recyclable, apportez-le à un centre de recyclage.

Español

Instrucciones de uso de la alfombra para caja de arena para gatos

Instrucciones de uso:

1. Coloque la alfombra junto a la caja de arena de su gato para que recoja los restos de arena que puedan quedar en las patas de su gato después de salir de la caja.
2. Asegúrese de que la alfombra esté colocada en una superficie seca y limpia para evitar que resbale.
3. Revise regularmente si la alfombra necesita ser limpiada para mantener su efectividad.

Instrucciones de mantenimiento:

1. Limpie regularmente la alfombra retirando los restos de arena.
2. Puede lavar la alfombra con agua y jabón o usar una aspiradora para eliminar las pequeñas partículas.
3. Evite usar productos de limpieza agresivos que puedan dañar el material de la alfombra.

Instrucciones de eliminación:

1. Si la alfombra no es reciclable, tírela a los residuos comunes.
2. Si la alfombra es reciclable, llévela a un centro de reciclaje.

Svenska

Bruksanvisning för kattlådematta

Bruksanvisning:

1. Placera mattan bredvid kattens toalettlåda för att fånga upp sandrester som kan sitta kvar på kattens tassar efter att den lämnat lådan.
2. Se till att mattan är placerad på en torr och ren yta för att förhindra att den glider.
3. Kontrollera regelbundet om mattan behöver rengöras för att behålla dess effektivitet.

Underhållsinstruktioner:

1. Rengör mattan regelbundet genom att ta bort sandrester.
2. Du kan tvätta mattan med vatten och tvål eller använda en dammsugare för att ta bort små partiklar.
3. Undvik att använda aggressiva rengöringsmedel som kan skada mattans material.

Avfallshanteringsinstruktioner:

1. Om mattan inte är återvinningsbar, släng den i blandavfallet.
2. Om mattan är återvinningsbar, ta den till ett återvinningscenter.

Português

Instruções de uso do tapete para caixa de areia de gato

Instruções de uso:

1. Coloque o tapete ao lado da caixa de areia do seu gato para que ele colete os restos de areia

que possam ficar nas patas do gato depois que ele sair da caixa.

2. Certifique-se de que o tapete esteja colocado em uma superfície seca e limpa para evitar que escorregue.
3. Verifique regularmente se o tapete precisa ser limpo para manter sua eficácia.

Instruções de manutenção:

1. Limpe regularmente o tapete removendo os restos de areia.
2. Você pode lavar o tapete com água e sabão ou usar um aspirador para remover as pequenas partículas.
3. Evite usar produtos de limpeza agressivos que possam danificar o material do tapete.

Instruções de eliminação:

1. Se o tapete não for reciclável, jogue-o no lixo comum.
2. Se o tapete for reciclável, leve-o a um centro de reciclagem.

Nederlands

Gebruiksaanwijzing voor de kattenbakmat

Gebruiksaanwijzing:

1. Plaats de mat naast de kattenbak om zandresten op te vangen die mogelijk aan de poten van uw kat blijven nadat deze de bak heeft verlaten.
2. Zorg ervoor dat de mat op een droge en schone ondergrond ligt om te voorkomen dat deze verschuift.
3. Controleer regelmatig of de mat gereinigd moet worden om de effectiviteit te behouden.

Onderhoudsinstructies:

1. Maak de mat regelmatig schoon door zandresten te verwijderen.
2. U kunt de mat wassen met water en zeep of een stofzuiger gebruiken om kleine deeltjes te verwijderen.
3. Vermijd het gebruik van agressieve schoonmaakmiddelen die het materiaal van de mat kunnen beschadigen.

Instructies voor afvalverwerking:

1. Als de mat niet recyclebaar is, gooi deze dan bij het restafval.
2. Als de mat recyclebaar is, breng deze dan naar een recyclingcentrum.

Italiano

Istruzioni per l'uso del tappetino per lettiera per gatti

Istruzioni per l'uso:

1. Posiziona il tappetino vicino alla lettiera del tuo gatto per raccogliere i resti di lettiera che potrebbero rimanere sulle zampe del gatto dopo che ha lasciato la lettiera.
2. Assicurati che il tappetino sia posizionato su una superficie asciutta e pulita per evitare che scivoli.

3. Controlla regolarmente se il tappetino ha bisogno di essere pulito per mantenere la sua efficacia.

Istruzioni di manutenzione:

1. Pulisci regolarmente il tappetino rimuovendo i resti di lettiera.
2. Puoi lavare il tappetino con acqua e sapone o usare un aspirapolvere per rimuovere le piccole particelle.
3. Evita di utilizzare prodotti di pulizia aggressivi che potrebbero danneggiare il materiale del tappetino.

Istruzioni per lo smaltimento:

1. Se il tappetino non è riciclabile, gettalo nei rifiuti comuni.
2. Se il tappetino è riciclabile, portalo a un centro di riciclaggio.